

DSW21

**Spędź czas w Dortmundzie
korzystając z autobusu i kolei**



W Dortmundzie do dyspozycji jest sprawnie funkcjonująca i łatwa do korzystania sieć autobusów i kolei.

Ważne, by o tym wiedzieć!

- Dzieci w wieku poniżej 6 lat jadą zawsze bezpłatnie. Oferujemy wyjątkowo tanie bilety jednorazowe dla dzieci poniżej 15 lat.
- Jeśli chcesz przewieźć swój rower autobusem lub pociągiem, musisz wykupić bilet na przewóz roweru tzw. „FahrradTicket”. Jest on ważny przez 24 godziny od momentu skasowania i dlatego można go używać do przemieszczenia się z rowerem podczas wszystkich przejazdów w ciągu jednego dnia.
- Swojego psa możecie zabrać Państwo bezpłatnie, jeżeli posiadacie Państwo ważny bilet, prowadzicie Państwo tego psa bezpiecznie i jest on na smyczy.

Twój bilet jest ważny we wszystkich środkach komunikacji w regionie Dortmundu: autobus, kolejka miejska, metro i szybka kolej miejska (S-Bahn) oraz linie RB i RE.

Macie Państwo jeszcze pytania? Chętnie Państwu pomożemy! Dane kontaktowe znajdziecie Państwo na „DSW21 – Jeden rzut oka na usługi”.

Życzymy Państwu miłej podróży w autobusie & kolei!

Polecamy

Bilet 24-godzinny

Możesz jeździć **przez cały dzień** w granicach wybranej przez Ciebie strefy biletowej.

Cena zależy od liczby przewożonych osób. Bilet obowiązuje przez 24 godzin(y) (np. od godz. 13:00 do godz. 13:00 następnego dnia).

Proszę jeździć wyłącznie ze skasowanym, ważnym biletem! W przeciwnym przypadku jedziecie Państwo „na gapę” i ryzykujecie Państwo karę finansową.

Do przejazdów na terenie Dortmundu potrzebujecie Państwo bilet strefy **cenowej A**. Jeżeli chcecie pojechać Państwo do sąsiedniego miasta, to objęte jest to przeważnie strefą cenową B. Jeżeli cel jest dalej oddalony, to w zależności od dystansu w rachubę wchodzi strefy cenowe B – C.

Informacja o rozkładzie jazdy i biletów online

www.bus-und-bahn.de
www.netzplan-dortmund.de



Sprzedaż biletów, informacje + połączenia:
DSW21-App

Informacja o rozkładzie jazdy i taryfach

Bezpłatny numer telefonu:
0800.6 504030 codziennie w godz. 0:00 - 24:00

Bezpłatna informacja o rozkładzie jazdy
(Informacja automatyczna): Tel. 0800.3 504030

Propozycje i skargi

Tel. 0231. 955 - 33 85 pn - pt w godz. 08:00 - 20:00
kundenresonanz@dsw21.de

KundenCenter (Centrum Klienta)

Petrikirche pn - pt w godz. 08:00 - 18:00
Kampstraße 46 so w godz. 09:00 - 14:00

Stadtbahnhalte (Kolej Miejska)

Hörde Bf (Dworzec Metra w Hörde)
pn - pt w godz. 08:00 - 18:00

Przystanek Informacje ogólne | **Brak sprzedaży**

Stadtbahnhalte (Kolej Miejska)

Kampstraße pn - pt w godz. 09:00 - 17:00
so w godz. 09:00 - 14:00

DSW21

DSW21 (Dortmunder Stadtwerke AG)
Komunikacja i Informacja
Deggingstraße 40
44141 Dortmund

Phone 0231. 9 55-00
www.bus-und-bahn.de
posteingang@dsw21.de

Stan: Październik 2025
Projektowanie: Akut Werbung | Zdjęcia: A.Klein, Deutsches Fußballmuseum,
STUDIO 9 Fotodesign Frank Krüger-Bösing



Masz ochotę na ciekawą wycieczkę po Dortmundzie?

To zapraszamy do zwiedzania najważniejszych atrakcji Dortmundu w ramach naszych ekscytujących wycieczek!

Na różnych trasach wycieczkowych po mieście można nie tylko poznać najpiękniejsze i często nieznane strony Dortmundu, ale uzyskać również pouczający i zabawny wgląd w historię Dortmundu i regionu kulturowego.

Więcej informacji na stronie internetowej
www.bus-und-bahn.de/service/dortmund-entdecken

Ta ulotka „**Spędź czas w Dortmundzie korzystając z autobusu i kolei**” dostępna jest również w formacie PDF w wielu innych językach za pomocą kodu QR:



Wszystkie informacje dotyczące autobusów i pociągów są też dostępne w Państwa języku na

www.bus-und-bahn.de



Highlights Dortmundzie

Muzea

- 1 Pomnik i miejsce pamięci „Steinwache”**
Steinstraße 50
Niemieckie Muzeum Piłki Nożnej
Platz der Deutschen Einheit 1
Schauraum: Comic + Cartoon
(Wystawa komiksów i kreskówek)
Max-Von-Der-Grün-Platz 7
Przystanek: Dortmund Hbf U 41, 45, 47, 49 H 400, 412, 453, 460, 475
- 2 Dortmundzie „U” – Centrum Sztuki i Kreatywności**
Muzeum Ostwall
Hartware MedienKunstVerein (HMKV)
Leonie-Reygiers-Terrasse
Przystanek: Westentor (Dortmunder U) U 43, 44 H 400
- 3 MKK – Muzeum Sztuki i Historii Kultury**
Hansastraße 3
Przystanek: Kampstraße U 41, 43, 44, 45, 47, 49
- 4 Kindermuseum „Mondo Mio” – Muzeum Dziecka**
Florianhalle, Florianstraße 2
Przystanek: Westfalenpark U 45, 49
- 5 Museum Adlerturm – Muzeum Orła Wieża**
Ostwall 51 a
Przystanek: Stadtgarten (Theater) U 41, 42, 45, 46, 47, 49
- 6 Borusseum am Signal Iduna Park – Muzeum Borusji**
Strobelallee 50
Przystanek: Theodor-Fliegener-Heim U 42; Westfalenhallen U 45, 46 H 450
- 7 DASA – Wystawa Świata Pracy**
Friedrich-Henkel-Weg 1-25
Przystanek: DO-Dorstfeld Süd S 1; Bundesanstalt für Arbeitsschutz H 447, X13
- 8 Westfälisches Schulmuseum – Westfalskie Muzeum Szkolne**
An der Wasserburg 1
Przystanek: DO-Marten Süd S 4 H 466; Walbertstraße/Schulmuseum U 44 H 462, 463, 464, 480



- 9 Muzeum Przemysłu Kopalni Zollern II/IV**
Grubenweg 5
Przystanek: Industriemuseum Zollern H 462
- 10 Naturmuseum (Muzeum przyrodnicze)**
Münsterstraße 271
Przystanek: Fredenbaum (Naturmuseum) U 41, 45 H 410, 411
- 11 Brauerei-Museum – Muzeum Browarnictwa**
Steigerstraße 16
Przystanek: Brunnenstraße U 42, 46 H 400, 416
- 12 Hoesch Museum – Muzeum Hoescha**
Eberhardstraße 12
Przystanek: Westfalenhütte U 44 H 416
- 13 Baukunstarchiv NRW (Archiwum Sztuki Budowlanej Nadrenii Północnej-Westfalii)**
Ostwall 7
Przystanek: Reinoldikirche (Konzerthaus) U 42, 43, 44, 46 H 453, 460
- 21 Phönix des Lumieres**
PHOENIX Platz 4
Przystanek: Do-Hörde Bf U 41; PHOENIX Halle H 445, 451



Godne zobaczenia / Godne poznania

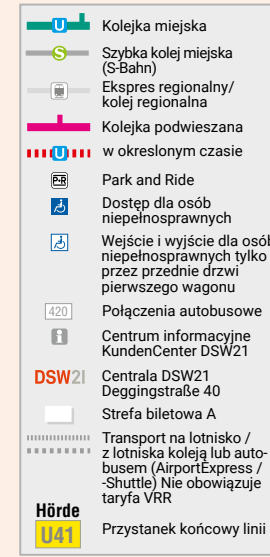
- 3 Domicil**
Hansastraße 7 – 11
Przystanek: Kampstraße U 41, 43, 44, 45, 47, 49
- 5 Teatr/Opera**
Hiltropwall 15/Hansastraße 7
Przystanek: Stadtgarten (Theater) U 41, 42, 45, 46, 47, 49
- 13 Konzerthaus Dortmund – Dom Koncertowy**
Brückstraße 21
Przystanek: Reinoldikirche (Konzerthaus) U 42, 43, 44, 46 H 453, 460
- 14 Zoo Dortmund**
Przystanek: DO-Tierpark Bf RB 52; Hacheney (Zoo) U 49 H 438, 443, 447; Zoo H 449; Mergelteichstraße (Zoo) H 450

- 15 FZW – Centrum Rozrywki Zachód**
Ritterstraße 20
Przystanek: Unionstraße U 43, 44 H 400
- 16 Koksownia Hansa**
Emscherallee 11 | **Przystanek:** Buschstraße U 47
- 17 Westfalenhallen / Rosenterrassen – Hale Westfalskie / Tarasy Różane**
Rheinlanddamm 200 (B1)
Przystanek: Westfalenhallen U 45, 46 H 450
- 20 Dortmund Airport21**
Flughafenring 11 | **Przystanek:** Dortmund Airport U 47 + H 490; Airport Express (oddzielna opłata)

Parki

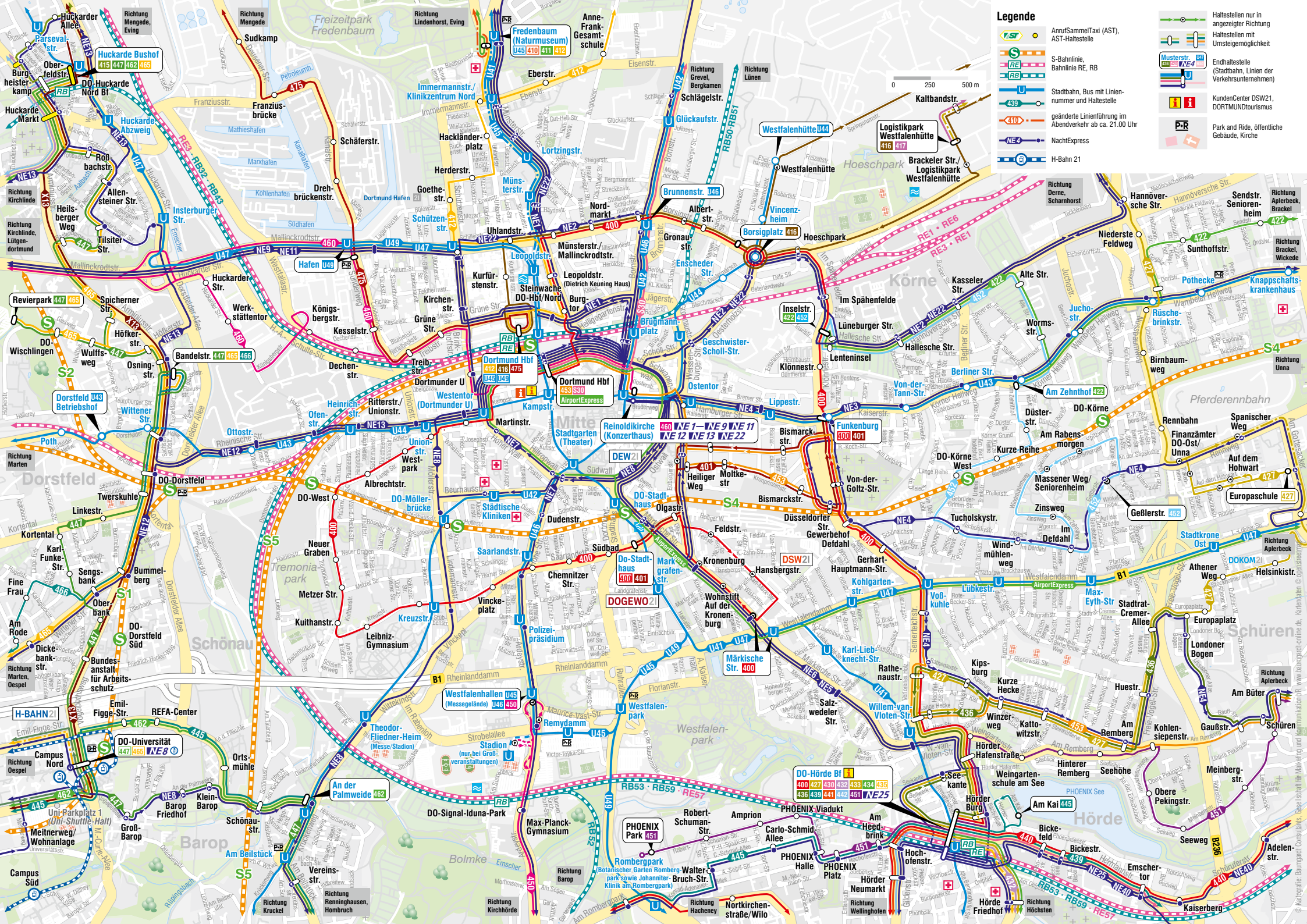
- 4 Park Westfalski**
Przystanek: Westfalenpark U 45, 49
- 10 Park Fredenbaum**
Przystanek: Fredenbaum (Naturmuseum) U 41, 45 H 410, 411
- 18 Ogród Botaniczny Rombergpark**
Przystanek: Rombergpark (Botanischer Garten Rombergpark i Johanner-Klinik am Rombergpark) U 49 H 440, 445
- 19 Park Zagłębia Wischlingen**
Przystanek: DO-Wischlingen S 2; Revierpark H 447, 465





Październik 2025

Informacja o rozkładzie jazdy i taryfach: Bezpłatny numer telefonu 0800.6 504030 (codziennie w godz. 0:00 - 24:00) | **Bezpłatna informacja o rozkładzie jazdy** (Informacja automatyczna): Tel. 0800.3 504030 | www.bus-und-bahn.de | www.netzplan-dortmund.de



Legende

- Anrufsammel-Taxi (AST), AST-Haltestelle
- S-Bahnlinie, Bahnlinie RE, RB
- Stadtbahn, Bus mit Liniennummer und Haltestelle
- geänderte Linienführung im Abendverkehr ab ca. 21.00 Uhr
- NachtExpress
- H-Bahn 21
- Haltestelle nur in angezeigter Richtung
- Haltestellen mit Umsteigemöglichkeit
- Endhaltestelle (Stadtbahn, Linien der Verkehrsunternehmen)
- KundenCenter DSW21, DORTMUNDtourismus
- Park and Ride, öffentliche Gebäude, Kirche

0 250 500 m

Logistikpark Westfalenhütte
416 417

Brackeler Str./Logistikpark Westfalenhütte

Vincenzheim
418

Borsigplatz
418

Enschede Str.
444

Brüggmannplatz
444

Geschwister-Schoell-Str.
444

Im Spähenfelde
444

Lüneburger Str.
444

Hallesche Str.
444

Von-der-Tann-Str.
444

Bismarckstr.
444

Von-der-Goltz-Str.
444

Düsseldorfer Str.
444

Gewerbehof Delfahl
444

Kohlgraben-Str.
444

Gerhart-Hauptmann-Str.
444

Willem-van-Loenen-Str.
444

Salzweider Str.
444

Am Heedbrink
444

Am Kai
444

Am Kai
444

Am Kai
444

Am Kai
444

Am Kai
444